

# AIP SUPPLEMENT - SUOMI / FINLAND

Aeronautical Information Service

www.ais.fi

Fintraffic ANS, PL 157, FI-01531 VANTAA, ais@fintraffic.fi

AIP SUP NR  
25 / 2021

AIRAC

WEF  
31 MAY 2021

## HELSINKI-VANTAAN LENTOASEMA (EFHK), RAJOITUKSIA JA TILAPÄISIÄ JÄRJESTELYJÄ TWY Z:LLÄ JA TWY Y:LLÄ 31.5 - 17.6.2021 - TYÖVAIHE 1

Helsinki-Vantaan lentoaseman rullausteiden Z ja Y risteyksessä suoritetaan peruskorjaustöitä.

### 1. Aika

31 MAY 2021, 0600 UTC - 17 JUN 2021, 0600 UTC

### 2. Liikenteeltä suljetut alueet ja muut rajoitukset

Työalue on suljettu liikenteeltä ja on esitetty sivulla 2 olevassa piirroksessa.

- 2.1 **TWY Z** on suljettu välillä TWY VF ja RWY 15/33.
- 2.2 **TWY Y** on suljettu välillä TWY DE ja RWY 04R/22L.
- 2.3 **TWY AD** on suljettu välillä TWY AV ja TWY Z.
- 2.4 **TWY AC** on suljettu välillä TWY AD ja TWY Y.
- 2.5 **TWY ZD** on suljettu.

### 3. Tilapäiset järjestelyt

- 3.1 Tilapäinen rullausreitti seuraavasti:  
- TWY AV välillä TWY VF ja TWY AD  
- TWY AD välillä TWY AV ja ilma-alusten seisontapaikka 23.
- 3.2 Tilapäisen rullausreitit MAX wingspan on 36 M.
- 3.3 Mahdolliset rullaustievalojen käytöstä poistot suljetun alueen ulkopuolella julkaistaan NOTAMilla.
- 3.4 Mahdolliset kiitoteiden 04R ja 15 käyttörajoitukset julkaistaan NOTAMilla.

### 4. Merkinnät

- 4.1 Suljettu alue on varustettu punaisilla valoilla (R LIL), lipuilla ja keiloilla.
- 4.2 Suljetulle alueelle johtavat rullausviivat on poistettu käytöstä.
- 4.3 TCL ja TWY LGT eivät ole käytössä suljetulla alueella ja sinne johtavilla rullausteilla.
- 4.4 Tilapäinen rullausreitti on varustettu keltaisella viivalla ja rullaustien sinisillä reunavaloilla.

Työmaajärjestelyiden seuraavat vaiheet julkaistaan erillisillä AIP Supplementeilla.

## HELSINKI-VANTAA AERODROME (EFHK), RESTRICTIONS AND TEMPORARY ARRANGEMENTS ON TWY Z AND TWY Y FROM 31 MAY TO 17 JUN 2021 - PHASE 1

Reconstruction works will be carried out on the intersection of TWY Z and TWY Y at Helsinki-Vantaa aerodrome.

### 1. Period

31 MAY 2021, 0600 UTC - 17 JUN 2021, 0600 UTC

### 2. Areas closed to traffic and other restrictions

The working area is closed to traffic and is shown in the sketch on page 2.

- 2.1 **TWY Z** is closed between TWY VF and RWY 15/33.
- 2.2 **TWY Y** is closed between TWY DE and RWY 04R/22L.
- 2.3 **TWY AD** is closed between TWY AV and TWY Z.
- 2.4 **TWY AC** is closed between TWY AD and TWY Y.
- 2.5 **TWY ZD** is closed.

### 3. Temporary arrangements

- 3.1 Temporary taxiway as follows:  
- TWY AV between TWY VF and TWY AD  
- TWY AD between TWY AV and aircraft stand 23.
- 3.2 Temporary taxiway MAX wingspan is 36 M.
- 3.3 Any deactivation of taxiway lights outside the closed area will be published by NOTAM.
- 3.4 Any restrictions on the use of runways 04R and 15 will be published by NOTAM.

### 4. Markings

- 4.1 The closed area is equipped with temporary lights (R LIL), flags and cones.
- 4.2 Taxiway lines leading to the closed area have been removed.
- 4.3 TCL and TWY LGT not in use in the closed area and taxiways leading to it.
- 4.4 Temporary taxiway is equipped with yellow line and TWY edge lights (B LIL).

The following phases of the works will be published in separate AIP Supplements.

**HELSINKI-VANTAA AD (EFHK) - RESTRICTIONS AND TEMPORARY ARRANGEMENTS  
ON TWY Z AND TWY Y  
31 MAY - 17 JUN 2021**

